



Briuselis, 2015 m. gruodžio 3 d.  
(OR. en)

14965/15

---

---

Tarpinstitucinė byla:  
2013/0403 (COD)

---

---

VOTE 71  
INF 198  
PUBLIC 79  
CODEC 1657

## PRANEŠIMAS

---

Dalykas: – Balsavimo rezultatai  
– Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas, kuriuo iš dalies keičiamas Reglamentas (EB) Nr. 861/2007, nustatantis Europos ieškinių dėl nedidelių sumų nagrinėjimo procedūrą, ir Reglamentas (EB) Nr. 1896/2006, nustatantis Europos mokėjimo įsakymo procedūrą **(pirmasis svarstymas) (TA)**  
– Teisėkūros procedūra priimamo akto priėmimas  
EUROPOS SAJUNGOS TARYBOS (teisingumo ir vidaus reikalai) 3433-as posėdis  
2015 m. gruodžio 3 d., Briuselis

---

Prie šio pranešimo pridedami balsavimo dėl pirmiau nurodyto teisėkūros procedūra priimamo akto rezultatai.

Susiję dokumentai:

14187/15  
+ COR 1  
PE-CONS 40/15

2015 m. lapkričio 25 d. patvirtinta Nuolatinųjų atstovų komiteto (COREPER II)

Su balsavimu susiję pareiškimai ir (arba) paaiškinimai pateikiami Tarybos interneto svetainėje:  
[Skaidrumas ir galimybė susipažinti su dokumentais](#)



## General Secretariat of the Council

Institution: **Council of the European Union**  
Session: **3433**  
Configuration: **Justice and Home Affairs**  
Item: **2013/0403 (COD) (Document: 40/15)**  
Voting Rule: **qualified majority**  
Subject: **Regulation of the European Parliament and of the Council amending Regulation (EC) No 861/2007 establishing a European Small Claims Procedure and Regulation (EC) No 1896/2006 creating a European order for payment procedure (First reading)**

Vote	Members	Population (%)
Yes	26	83,92%
No	1	16,08%
Abstain	0	0%
Not participating	1	
Total	27	

Sitting date: **03/12/2015**

Final result



Member State	Weighting	Vote	Member State	Weighting	Vote
BELGIQUE/BELGIË	2,23		LIETUVA	0,59	
БЪЛГАРИЯ	1,44		LUXEMBOURG	0,11	
CESKÁ REPUBLIKA	2,07		MAGYARORSZÁG	1,97	
DANMARK			MALTA	0,08	
DEUTSCHLAND	16,08		NEDERLAND	3,40	
EESTI	0,26		ÖSTERREICH	1,70	
ÉIRE/IRELAND	0,92		POLSKA	7,58	
ΕΛΛΑΔΑ	2,19		PORTUGAL	2,08	
ESPAÑA	9,27		ROMÂNIA	3,97	
FRANCE	13,17		SLOVENIJA	0,41	
HRVATSKA	0,85		SLOVENSKO	1,08	
ITALIA	12,19		SUOMI/FINLAND	1,09	
ΚΥΠΡΟΣ	0,17		SVERIGE	1,92	
LATVIJA	0,40		UNITED KINGDOM	12,78	

\* When acting on a proposal from the Commission or the High Representative, qualified majority is reached if at least 55 % of members vote in favour (15 MS) accounting for at least 65% of the population

For information: <http://www.consilium.europa.eu/public-vote>